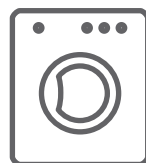


ИНСТРУКЦИЯ ПО
ЭКСПЛУАТАЦИИ
RU

WHE8140WH



IO-WMS-3802
(09.2024/1)



ВКЛЮЧАТЬ УСТРОЙСТВО ПОСЛЕ
ОЗНАКОМЛЕНИЯ С ИНСТРУКЦИЕЙ

СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ

ОГЛАВЛЕНИЕ

ЭКОЛОГИЯ НА ПРАКТИКЕ	3
ОСНОВНАЯ ИНФОРМАЦИЯ	7
БЕЗОПАСНОСТЬ И ОБОЗНАЧЕНИЯ НА ЭТИКЕТКАХ ОДЕЖДЫ	8
УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА	15
ХАРАКТЕРИСТИКА УСТРОЙСТВА	18
РЕШЕНИЕ ПРОБЛЕМ, ВОЗНИКШИХ В ХОДЕ ЭКСПЛУАТАЦИИ	24
ПРАКТИЧЕСКИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СТИРКЕ	27
ГАРАНТИЯ, ПОСЛЕПРОДАЖНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	31

ЭКОЛОГИЯ НА ПРАКТИКЕ

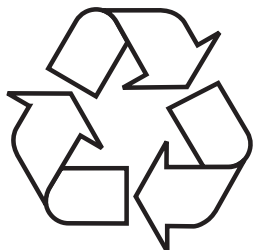
Уже в течение многих лет компания Hansa последовательно ведет проэкологическую политику.

Забота об окружающей среде для нас также важна, как и применение современных технологий.

Развитие технологий повлияло на то, что наши фабрики также стали менее опасны для окружающей среды - при производстве используется все меньше воды, электроэнергии, возникает меньшее количество сточных вод и отходов.

Большое внимание мы также уделяем используемым в производстве материалам. Мы стараемся выбирать только те, которые не содержат вредных веществ и позволяют реализовать вторичную переработку и утилизацию вышедшего из строя оборудования.

РАСПАКОВКА



На время транспортировки устройство предохраняется во избежание его повреждения. После распаковки просим обращаться с упаковочными материалами таким образом, чтобы они не угрожали окружающей среде.

Все материалы, использованные для упаковки, являются экологически чистыми, они в полном объеме подлежат вторичной переработке и маркированы соответствующим символом.

Внимание! Упаковочные материалы (полиэтиленовые пакеты, пенопласт и т.д.) необходимо хранить вдали от детей.

УТИЛИЗАЦИЯ ИЗНОШЕННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное устройство маркируется символом перечеркнутого мусорного контейнера в соответствии с Европейской директивой 2012/19/ЕС и польским законом об утилизации электрического и электронного оборудования. Такая маркировка

свидетельствует о том, что это оборудование по окончании срока его использования нельзя выбрасывать вместе с бытовыми отходами.

Пользователь обязан передавать его на предприятие, занимающееся утилизацией электрического и электронного оборудования. Местные пункты приема, магазины и муниципальные предприятия образуют систему, позволяющую утилизировать такого рода оборудование.

Правильное обращение с использованными электроприборами и электронным оборудованием позволяет избежать вредных последствий для окружающей среды и здоровья людей, связанных с содержанием в них опасных веществ и ненадлежащим хранением и переработкой такого рода изделий.

Уважаемый

КЛИЕНТ

Благодарим за выбор компании Hansa. Уже много лет мы поставляем высококачественное бытовое оборудование, благодаря которому домашние обязанности становятся приятным времяпровождением. Каждое устройство перед отправкой с завода тщательно проверяется на безопасность и функциональность. Мы прилагаем все усилия, чтобы современная технология в продуктах Hansa всегда сочеталась с уникальным дизайном.

Следует внимательно прочитать инструкцию по обслуживанию перед запуском оборудования. Соблюдение содержащийся в ней указаний защитит от несоответствующей эксплуатации и обеспечить длительное и надежное функционирование оборудования. Знание принципов безопасной эксплуатации оборудования также позволит избежать несчастных случаев.

Руководство следует сохранить и хранить его в таком месте, чтобы в любой момент можно было бы в него заглянуть. В ней содержатся необходимые сведения, благодаря которым обслуживание и эксплуатация оборудования Hansa будут просты и приятны. Также рекомендуется ознакомиться с другим, предлагаемым нашей компанией оборудованием.

Приятного использования.



ОСНОВНАЯ ИНФОРМАЦИЯ



Стиральная машина предназначена исключительно для использования в домашнем хозяйстве для стирки текстильных изделий и верхней одежды, адаптированных для машинной стирки в растворе моющего средства.

Приступая к подключению стиральной машины к электросети, обязательно снимите транспортировочные болты и элементы защиты устройства во время транспорта и выставьте машину по уровню в горизонтальной плоскости. Производитель оставляет за собой право вносить в конструкцию устройства изменения, не влияющие на его функционирование.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Разрешается эксплуатировать стиральную машину только после ознакомления с настоящей инструкцией.
- Запрещается использовать стиральную машину вне помещений и в помещениях, в которых температура может опуститься ниже 0 °С.
- Запрещается пользоваться стиральной машиной детям и лицам, которые не ознакомились с инструкцией по эксплуатации.



Температура ниже 0 °С может привести к повреждению стиральной машины! В случае хранения и транспортировки машины при температуре ниже 0 °С необходимо, чтобы перед эксплуатацией машина адаптировалась в температуре помещения в течение 8 часов.

ЗАЯВЛЕНИЕ ПРОИЗВОДИТЕЛЯ

Настоящим производитель заявляет, что данное устройство отвечает перечисленным ниже основным требованиям европейских директив:

-директивы по низковольтному оборудованию
2014/35/ЕС,

-директивы по электромагнитной совместимости
2014/30/ЕС,

-директивы по экологическому проектированию
2009/125/ЕС,

-директивы, ограничивающей содержание вредных веществ (RoHS) **2011/65/ЕС**,

и поэтому устройство маркируется знаком СЕ и на него выдана декларация соответствия для предъявления в органы контроля рынка.

Перед использованием стиральной машины прочтите инструкции по технике безопасности. Держите их рядом для дальнейшего использования. Эта инструкция и сама стиральная машина содержат важные предупреждения о безопасности, которые следует всегда соблюдать. Производитель снимает с себя всякую ответственность за несоблюдение этих указаний по технике безопасности, неправильное использование стиральной машины или неправильную настройку элементов управления.

Запрещается эксплуатировать оборудование: детям младше 8 лет, лицам с ограниченными физическими и интеллектуальными способностями, лицам, которые не обладают достаточными умениями для обслуживания оборудования такого типа. Такие лица должны быть под контролем или пройти инструктаж по вопросам безопасного обслуживания оборудования и связанных с этим опасностей. Необходимо следить за тем, чтобы дети не играли с оборудованием, а также не выполняли никаких действий, связанных с его обслуживанием или консервацией. Для детей младше 3 лет следует закрыть любой доступ к оборудованию, разве что под постоянным контролем взрослых.

Дети могут застрять в оборудовании, в результате чего они оказываются в ситуации, опасной для жизни.

Не позволяйте детям играть со стиральной машиной. Очистка и консервация не должны выполняться детьми, оставленными без присмотра.

Храните все средства для стирки (включая моющие средства, отбеливатели, кондиционеры для белья и т. д.) в недоступном для детей месте.

Эта стиральная машина предназначена для использования в бытовых и аналогичных целях, таких как: кухонные помещения для персонала в магазинах, офисах и других рабочих помещениях; фермы; помещения для клиентов в отелях, мотелях, пансионатах и других квартирах.

Не загружайте белье в стиральную машину выше максимальной загрузки, указанной в таблице программ. Не используйте стиральную машину вне помещений.

Не используйте какие-либо растворители (например, скипидар, бензол), моющие средства, содержащие растворители, чистящие порошки, для стекла или общие чистящие средства или легковоспламеняющиеся жидкости. Не стирайте в машине ткани, обработанные растворителями или легковоспламеняющимися жидкостями.

Не стирайте в машине изделия из стекловолокна (например, шторы и оконные ткани, содержащие материалы из стекловолокна).

Мелкие частицы могут остаться в стиральной машине и прилипнуть к тканям при следующей стирке, вызывая раздражение кожи.

Смягчители для тканей либо подобные средства следует применять так, как указано на этикетке продукта.

Перед загрузкой в машину выньте из карманов все предметы, такие как зажигалки, спички и т.п.

Перед открытием дверцы убедитесь, что в барабане нет воды.

Не стирайте в стиральной машине ковры.

Не разрешайте домашним животным приближаться к устройству.

Будьте осторожны при откачивании горячей воды с моющим средством.

Не наливайте воду вручную во время выполнения программы стирки. Правильно закрывайте дверцу. Если она закрывается с трудом, проверьте, не застряло ли белье в дверце.

Во время стирки вода может достигать очень высокой температуры.

Не опускайте руки в стиральную машину, если барабан стиральной машины вращается.

Не манипулируйте элементами управления.

Никогда не открывайте дверцу силой.

Не позволяйте никому взбираться, опираться или висеть на какой-либо части стиральной машины, включая выступающие части, такие как дверца устройства или выдвижной ящик. Стиральную машину должны перемещать и устанавливать как минимум два человека – опасность травм. При распаковке и монтаже надевайте защитные перчатки – опасность травм.

Стиральная машина должна быть установлена и эксплуатироваться в помещении со сливом воды.

Установка, включая подачу воды (если имеется), электрические соединения и ремонт, должны выполняться квалифицированным специалистом. Не допускайте детей к месту установки. После распаковки устройства убедитесь, что оно не было повреждено во время транспортировки. В случае возникновения проблем обратитесь к продавцу или в ближайший сервисный центр. После установки упаковочные отходы (пластик, элементы из полистирола и т. д.) следует хранить в недоступном для детей месте – опасность удушья. Стиральная машина должна быть отключена от источника питания перед началом любых действий по установке – опасность поражения электрическим током.

При установке следите за тем, чтобы стиральная машина не повредила шнур питания – опасность возгорания или поражения электрическим током. Запускайте стиральную машину только после завершения установки. Не устанавливайте стиральную машину в местах, где она может подвергаться экстремальным условиям, таким как: плохая вентиляция, температура ниже 5°C или выше 35°C. При установке стиральной машины убедитесь, что четыре ножки надежно стоят на полу. При необходимости отрегулируйте их и проверьте с помощью спиртового уровня идеальное положение устройства. После установки стиральной машины подождите несколько часов перед ее запуском, чтобы она акклиматизировалась к окружающим условиям в помещении.

При перемещении стиральной машины не поднимайте ее за ручки или отсек для моющих средств, не поднимая ее за столешницу или верхнюю крышку; никогда не опирайте дверцу о тележку во время транспортировки. Стиральная машина оснащена транспортировочными болтами для предотвращения возможного повреждения внутренней части во время транспортировки. Перед использованием устройства необходимо снять транспортировочные болты. Сняв их, закройте отверстия 4 пластиковыми заглушками из комплекта поставки.

Подсоедините шланги подачи воды к водопроводному крану в соответствии с правилами местной водопроводной компании.

Для подключения стиральной машины к водопроводному крану используйте только новые шланги подачи воды, поставляемые со стиральной машиной. Старые шланги подачи воды нельзя использовать повторно.

Давление подаваемой воды должно находиться в пределах 0,05-1 МПа.

Должна быть предусмотрена возможность отключения стиральной машины от сети путем выдергивания вилки, если вилка доступна, или с помощью многополюсного выключателя, установленного перед розеткой в соответствии с правилами электромонтажа. Стиральная машина должна быть заземлена в соответствии с национальными стандартами электробезопасности.

После установки стиральной машины розетка должна быть легко доступна.

При нагреве воды максимальный ток, потребляемый стиральной машиной, составляет 10А, поэтому убедитесь, что система электропитания (напряжение, сила тока и кабель) соответствует нагрузке используемого устройства.

В целях безопасности вставляйте шнур в заземленную розетку. Проверьте розетку, чтобы убедиться, что она правильно подключена к надежному заземлению.

Не используйте удлинители, разветвители или адаптеры.

После установки пользователь не должен иметь доступа к электрическим компонентам.

Не используйте стиральную машину, если у нее поврежден шнур питания или вилка, если она не работает должным образом, повреждена или упала.

Если шнур питания поврежден, его необходимо заменить во избежание возникновения опасности. Шнур питания должен заменять работник сервиса, уполномоченного производителем устройства, или другим квалифицированным лицом - опасность поражения электрическим током.

Отсоединяйте шнур питания, взявшись за вилку, а не за шнур.

Стиральную машину нельзя устанавливать на открытом воздухе, даже в защищенных местах, так как подвергать ее воздействию влаги, дождя и непогоды может быть очень опасно.

Перед выполнением любых операций по консервации убедитесь, что стиральная машина выключена и отсоединена от источника питания, а также перекройте кран; никогда не используйте устройства для очистки паром – опасность поражения электрическим током.

Следует соблюдать осторожность при сливе горячей воды из барабана, например, при консервации насоса или аварийном открывании дверцы.

Не ремонтируйте и не заменяйте какие-либо детали стиральной машины, если это специально не указано в инструкции. Используйте только авторизованный сервисный центр для данного устройства. Самостоятельный или непрофессиональный ремонт может привести к опасному событию, влекущему за собой угрозу жизни или здоровью, либо серьезный материальный ущерб.

В случае неисправности или некорректной работы выключите стиральную машину, перекройте водопроводный кран и не манипулируйте со стиральной машиной. Немедленно свяжитесь с Центром обслуживания клиентов и используйте только оригинальные запасные части. Несоблюдение этих инструкций может привести к опасности при использовании устройства.

Некоторые внутренние детали намеренно не заземлены и могут представлять опасность поражения электрическим током только при сервисном обслуживании. Не прикасайтесь к следующим частям, когда машина находится под напряжением: плата управления, двигатель, впускной клапан и насос.

Всегда отключайте стиральную машину от источника питания перед выполнением любого обслуживания. Отсоединяйте шнур питания, взявшись за вилку, а не за шнур.

Прежде чем вывести стиральную машину из эксплуатации или выбросить, снимите дверцу, чтобы дети не могли играть или прятаться внутри. Также отрежьте шнур питания/вилку.

Компания снимает с себя всякую ответственность в случае несоблюдения этих правил.

Стирка				
	кипячение при темп. 90°	обычная стирка при темп. 60° С	обычная стирка при темп. 40° С	Не стирать!
				
	деликатная стирка		ручная стирка	
Химическая чистка				
	с любым растворителем	с любым растворителем, кроме TRI	только с бензином	НЕ подвергать химчистке!
Сушка в барабанной сушилке				
	обычная	низкая	высокая	Не сушить!
Глажка				
	110°C	150°C	200°C	Не гладить!

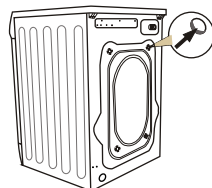
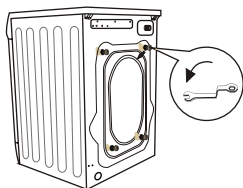


При выборе программы стирки необходимо обращать внимание на условные обозначения, находящиеся на этикетках одежды.

УСТАНОВКА УСТРОЙСТВА

1

Снятие транспортировочной защиты
(средства защиты при транспортировке следует сохранить для использования, например, при переезде).



- отвинтить ключом 4 блокировочных винта,
- извлечь из гнезд резиново-пластиковые транспортировочные кронштейны вместе с прокладками и болтами,
- закрыть отверстия заглушками, которые находятся в мешочке с аксессуарами.

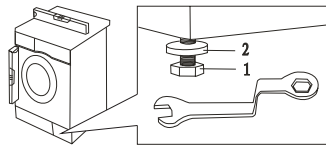
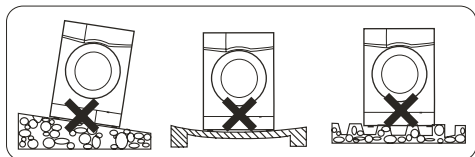


Необходимо помнить: перед включением стиральной машины обязательно снять все защиты!

2

Установка и регулировка положения стиральной машины

- установить стиральную машину на ровном и прочном полу,
- ослабить контргайку при помощи плоского гаечного ключа (2),
- выровняйте машину путем отвинчивания/завинчивания ножек (1),
- заблокировать контргайку (2).



После установки и выравнивания стиральной машины обязательно проверить устойчивость ее положения. Для этого нужно надавить на каждый угол машины и убедиться, что она не качается.

3

Подключение к водопроводной сети

- Использовать только новые, комплекты шлангов, входящие в комплект поставки оборудования. Запрещается применять шланги, бывшие в использовании.



- Наливной шланг с уплотнением находится в барабане стиральной машины. Давление воды мин. 0,05 МПа (0,5 бар), макс. 1 МПа (10 бар).

- 1). После подключения следует убедиться в том, что шланг не перекручен,
- 2). После подключения шланга и клапана следует проверить их герметичность,
- 3). Следует регулярно проверять состояние наливного шланга.

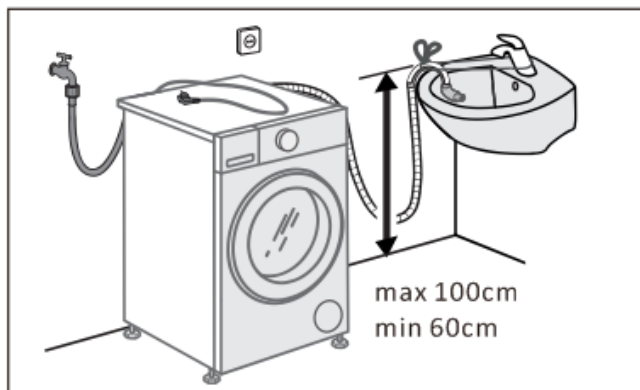


Стиральную машину следует подсоединять к подаче только холодной воды.

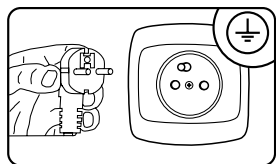
Слив воды

4

- Сливной шланг находится сзади стиральной машины. Зафиксировать его так, чтобы он не перемещался во время работы машины. Не вставляйте шланг слишком глубоко в сливную трубу.



Подсоединение к электросети



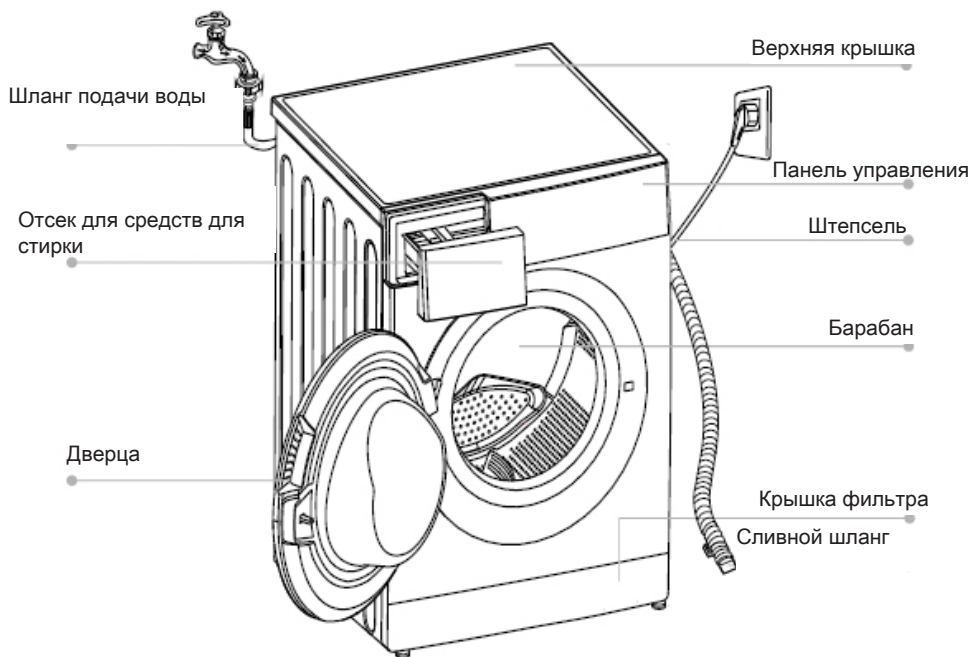
- Электрическая розетка, к которой подключается машина, должно находиться в видимом и доступном месте,
- стиральную машину подключать только к правильно установленной электрической розетке, оснащенной заземляющим штырем,
- запрещается использовать для подсоединения удлинитель,
- по вопросу замены поврежденного кабеля питания следует обратиться в авторизованный сервисный центр,
- электроустановка, к которой будет подключена стиральная машина, должен быть защищен предохранителем 10 А.

Подготовка стирки:

- Такие мелкие предметы, как монеты, канцелярские скрепки, иглы и т.п., могут повредить стирку и элементы стиральной машины, по причине чего необходимо соблюдать несколько очень важных рекомендаций:
 - 1). Опорожнить карманы
 - 2). Удалить все металлические элементы
 - 3). Такие деликатные ткани, как бюстгалтеры или чулки следует стирать в специальных защитных сетках
 - 4). Застегнуть замки-молнии и пуговицы
 - 5). Удаление посторонних предметов из устройства (например, проволоки, косточек).

ХАРАКТЕРИСТИКА ОБОРУДОВАНИЯ

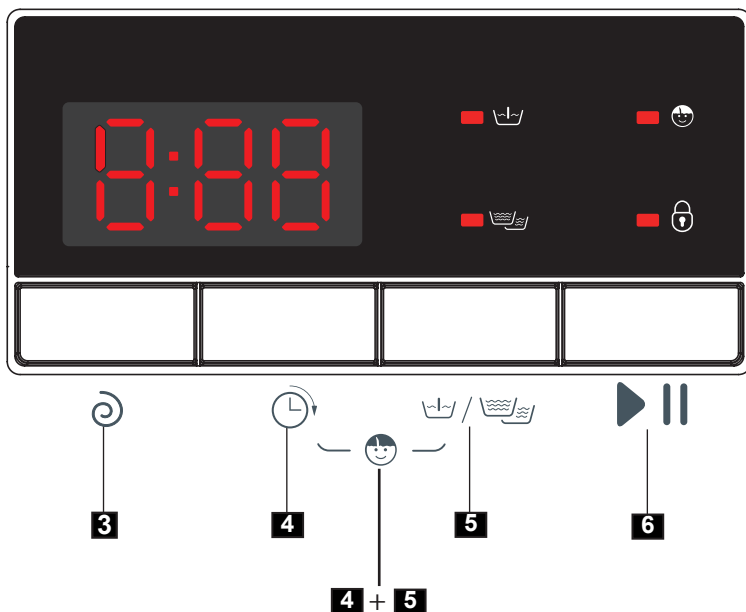
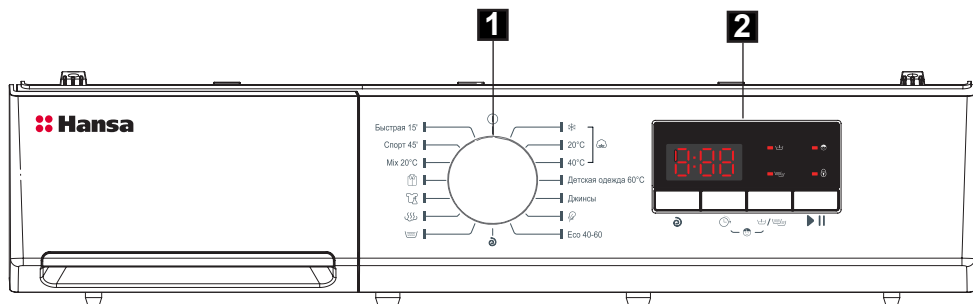
ОПИСАНИЕ СТИРАЛЬНОЙ МАШИНЫ



Комплектация:

Заглушка для транспортно- ровочного отверстия	Шланг подачи холодной воды	наливной шланг горячей воды (опцио- нально)	кронштейн сливного шлан- га (опциональ- но)	Инструкция по эксплуатации

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ И ДИСПЛЕЯ



1. Ручка программатора
2. Дисплей
3. Кнопка Отжим
4. Кнопка Отсрочка пуска
5. Кнопка Опции (Дополнительное полоскание / Предварительная стирка)
6. Кнопка Пуск/Пауза
- 4+5. Блокировка включения (Child lock)



1

Программатор

- Программатор позволяет выбрать программу стирки в зависимости от степени загрязнения, вида и количества загруженных вещей, что обеспечивает высокое качество стирки и более эффективную работу оборудования. После включения программы параметры выбранной ранее программы нельзя изменить посредством переключения ручки программатора в другое положение.

2

Дисплей

- На дисплее появляются символы блокировки дверцы стиральной машины.  и активированная функция блокировки от детей Child Lock  (блокировка запуска) и дополнительных функций, такие как: предварительная стирка или дополнительное полоскание.

В случае выбора функции «Отсрочка пуска» на дисплее высвечивается время, оставшееся до начала стирки (3ч/6ч/9ч/12ч).

При выборе скорости отжима на дисплее появляются следующие величины: 0 (отключение отжима) - 400 - 600 - 800 - 1000 - 1200 - 1400.

3

Кнопка Скорости отжима

- Кнопка «Скорость отжима» служит для выбора скорости отжима во время слива воды из стиральной машины. Для изменения скорости отжима следует нажать на эту кнопку. В зависимости от выбранной программы на дисплее отображаются следующие значения - 0 (отключение отжима) - 400 - 600 - 800 - 1000 - 1200 - 1400.





Выключение отжима возможно для всех программ, кроме Eco 40-60. Выключение отжима - отсутствие подсветки скорости отжима на дисплее из доступных.

4

Кнопка Отсрочка пуска

- Кнопка «Отсрочка пуска» служит для выбора времени отсрочки пуска стирки. Доступны настройки в диапазоне (3ч/6ч/9ч/12ч).
Внимание! Если во время отсчета времени до запуска программы произойдет сбой в подаче электропитания, то функция отсрочки старта включится автоматически и продолжит отсчет сразу после восстановления подачи энергии.


5

Кнопка Опции (Дополнительное полоскание  // Предварительная стирка )


- Кнопка функции позволяет выбрать одну из двух функций (Дополнительное полоскание и Предварительная стирка) или обе эти функции одновременно. Включение функции сигнализируется свечением диода над символом функции. Внимание! Функции Дополнительное полоскание и Предварительная стирка доступны не для всех программ стирки (см. таблицу программ).

Функция Дополнительное полоскание особенно рекомендуется при стирке белья и одежды для людей с чувствительной кожей. В этой программе выполняется одно дополнительное полоскание одежды.

Функция «Предварительная стирка» продлевает время стирки на 20 минут. Она заключается в выполнении дополнительной стирки перед основной. Благодаря использованию этой функции можно достичь отличных результатов стирки без необходимости замачивания одежды. Включение этой функции рекомендуется, если одежда сильно загрязнена.

Внимание! Прежде чем включить функцию «Предварительная стирка», в камеру отсека для средств для стирки, обозначенную символом , необходимо засыпать средство для стирки.

4+5

Блокировка от детей 

- Функция служит для включения специальной блокировки кнопок, предохраняющей от случайного изменения детьми настроек. Чтобы включить защиту от детей во время цикла стирки, следует нажать одновременно и удерживать примерно 3 секунды кнопки (Отсрочка пуска) и (Опции). Для отмены функции в процессе цикла стирки необходимо повторно нажать и удерживать те же самые кнопки в течение ок. 3 секунд.

Примечание 1: Если запрограммирована функция защиты от детей, то на дисплее высвечивается ее графический символ.

Примечание 2: Блокировка не отключится автоматически после завершения цикла стирки.

6

Кнопка Пуск/Пауза 

- Кнопка «Пуск/пауза» используется для запуска и остановки работы стиральной машины.

Когда режим паузы активирован, светодиоды скорости отжима и замка мигают одновременно.

Функция «Пауза» может использоваться для замачивания белья.

После запуска выбранной программы необходимо подождать ок. 10 минут, а затем нажать на кнопку Старт/Пауза. По истечении требуемого времени замачивания необходимо снова нажать на кнопку «Пуск/Пауза», и стиральная машина продолжит выполнение программы. Замачивание позволяет улучшить качество стирки в случае сильно загрязненных вещей.

Кнопка Standby 

- Служит для включения / выключения стиральной машины и отмены программы.

Специальные программы:

- Программа Express 15':
Эта программа служит для того, чтобы освежить одежду. Она включает все три этапа стирки:
 - основная стирка
 - полоскание
 - отжим

- Рубашки 40°C :
Программа служит для стирки одежды при температуре 40°C.

- Хлопок 20°C:
Для небольшого количества одежды, которая легко теряет цвет.

- ЭКО 40-60:
Программа «Эко 40-60» служит для совместной стирки обычно загрязненных трикотажных тканей, которые можно стирать при температуре 40°C либо 60°C в ходе того же самого цикла.

ОПИСАНИЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

1

Выбор программы

- Установить программатор как по часовой стрелке, так и против.
- Привести программу в соответствие со своими потребностями - можно изменить температуру, скорость отжима или включить дополнительную функцию.
- Нажать на кнопку Старт/пауза.

2

Настройка отсрочки пуска стирки

Вы можете использовать функцию отсрочки пуска, когда, например, пользуетесь сниженным тарифом на электроэнергию.

Процедура:

- 1. Закрыть дверцу стиральной машины.
- 2. Установите ручку программатора на нужную программу (см. таблицу программ далее в инструкции).
- 3. Выберите по желанию дополнительные функции или измените параметры стирки.
- 4. Нажмите на кнопку «Отсрочка пуска».
- 5. Выбрать время отсрочки в диапазоне (3ч/6ч/9ч/12ч) На дисплее появится (3ч/6ч/9ч/12ч)
- 6. Нажмите на кнопку «Пуск/Пауза». Стиральная машина перейдет в режим ожидания. Стирка начнется автоматически по истечении запрограммированного времени отсрочки.

3

Окончание стирки

- 1. После окончания стирки мигает светодиод (индикатор дверцы стиральной машины и Пуск/Пауза) вместе со звуковым сигналом или на цифровом экране мигают две маленькие точки.
- 2. Закрыть водопроводный кран.
- 3. Выключить стиральную машину, нажав на кнопку Standby.
- 4. Отсоедините стиральную машину от электросети.
- 5. Откройте дверцу барабана и выньте вещи.

4

Отмена и изменение программы

- Чтобы остановить программу следует нажать кнопку Standby.
- Затем повторно включите стиральную машину, выберите нужную программу стирки и нажмите кнопку Старт/Пауза.

УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК В ПРОЦЕССЕ ЭКСПЛУАТАЦИИ

Решение чаще всего возникающих проблем

Устройство не запускается или останавливается во время работы.

Прежде всего необходимо попробовать найти решение проблемы. Если это невозможно, обратиться в сервисную службу.

Описание	Вероятная причина	Решение
Стиральная машина не включается	Дверцы закрыты неправильно.	Закрыть дверцу и запустить снова. Убедиться, что одежда не блокирует дверцу.
Дверца не открывается	Активирована функция блокировки устройства.	Отключить питание, снова запустить устройство
Утечка воды	Соединение шланга подачи воды или сливного шланга с краном или стиральной машиной негерметично.	Проверьте и закрепите шланги подачи-слива воды. Очистить сливной шланг.
В лотке остается моющее средство	Моющее средство намокло или сбилось в комок	Очистить и вытереть лоток для моющих средств
Индикатор или дисплей не светится	Отсутствует связь с электроникой или неправильно подключены провода.	Убедитесь, что питание подключено, и что вилка питающего провода правильно вставлена в розетку.
Неправильный шум		Убедиться, что удалены крепления (транспортные болты). Убедиться, что устройство установлено на стабильном и ровном основании

Описание	Вероятная причина	Решение
600 Мигает 400 Мигает	Дверцы закрыты неправильно.	Закрывать дверцу и запустить снова. Убедиться, что одежда не блокирует дверцу.
400 Мигает	Проблема с забором воды во время стирки	Убедитесь, что давление воды не слишком низкое Выпрямить шланг подачи воды. Убедитесь, что шланг подачи воды не заблокирован.
600 3ч Мигает	Время откачки воды слишком долгое	Убедитесь, что сливной шланг не засорен.
400 6ч Мигает	Перелив воды	Снова запустить стиральную машину.
	Другое	Проверить снова, и если проблема не будет устранена, обратиться в сервисный центр.

КОНСЕРВАЦИЯ И ЧИСТКА

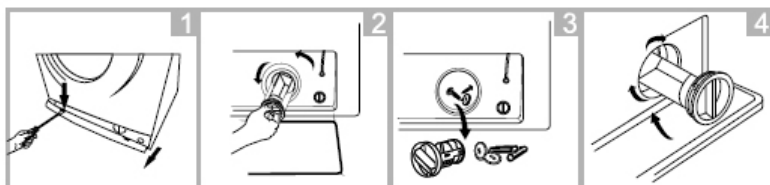


Запрещается использовать растворители и абразивные чистящие средства (например, чистящие порошки и молочко) для очистки корпуса стиральной машины и пластиковых деталей. Использовать только мягкие жидкие моющие средства и мягкую ткань. Не использовать губки.

1

Очистка фильтра насоса

- Рекомендуется очищать фильтр насоса через каждые 20 стирок. Несвоевременная очистка фильтра приводит к засорению фильтра и затрудняет слив воды из машины.

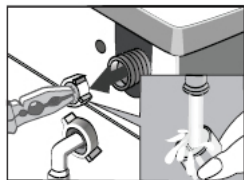
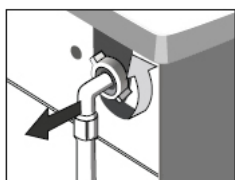


- 1). Отключить стиральную машину от электросети.
- 2). Закройте клапан подачи воды.
- 3). Откройте крышку фильтра рукой или с помощью плоской отвертки.
- 4). Отвинтить фильтр.
- 5). Извлеките и очистите фильтр.

2

Очистка водопроводного крана

- Повторный монтаж фильтра осуществляется в обратном порядке.

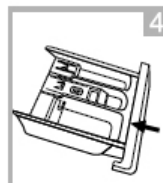
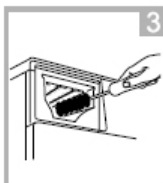
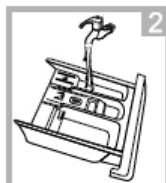
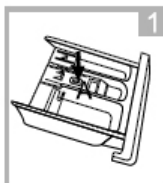


- 1). Отвинтить шланг подачи воды,
- 2). Ухватить щипцами за стержень ситечка фильтра,
- 3). Извлечь и очистить фильтр, лучше кисточкой

3

Очистка отсека для детергентов

- Следует чистить, как минимум, раз в месяц.



- 1). Выдвините отсек для средств для стирки. Нажать вставку вниз и полностью извлечь отсек.
- 2). Очистить под проточной водой, возможно с помощью щетки или кусочка ткани,
- 3). Вставьте отсек обратно.

ПРАКТИЧЕСКИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ ПО СТИРКЕ



МОЮЩИЕ И СМЯГЧАЮЩИЕ СРЕДСТВА

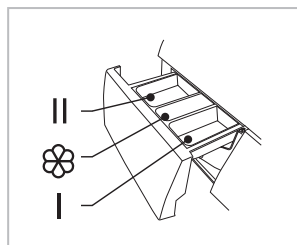


Мы рекомендуем использовать средства для стирки общего назначения (в порошке или жидкие) для полного диапазона температур в соответствии с инструкциями производителя на упаковке.

1


Средства для стирки

- Стиральный порошок или жидкое средство нужно засыпать или заливать в ячейку отсека, обозначенную пиктограммой 
- Стиральный порошок для предварительной стирки нужно засыпать в камеру отсека, обозначенную пиктограммой 



2

Смягчающие ополаскиватели

- Смягчающее средство следует заливать в среднюю ячейку отсека, обозначенную пиктограммой 
- Не рекомендуется заливать средство выше максимального уровня на стенке ячейки. Средство будет добавлено во время последнего полоскания.



Для стирки белого белья рекомендуется использовать твердое средство, такое как стиральный порошок. Жидкие моющие средства не содержат отбеливателей. Белую одежду не следует полоскать с использованием ополаскивателей, так как это может привести к пожелтению белой одежды.

ПЕРВАЯ СТИРКА

- Перед первой стиркой следует выполнить один цикл стирки при высокой температуре без вещей, в соответствии с нижеприведенной процедурой:
 - 1). Подсоединить стиральную машину к сети электропитания.
 - 2). Открыть водопроводный кран.
 - 3). Установить ручку программатора на стирку при высокой температуре, добавить соответствующий детергент и нажать кнопку Пуск / Пауза.

ЗАГРЯЗНЕНИЯ

1

Стойкие пятна

- перед стиркой белье необходимо дополнительно обработать пятновыводителем в соответствии с инструкцией по использованию. Сильно загрязненные вещи

2

- для получения лучшего результата за один раз следует стирать меньшее количество белья,

- после стирки сильно загрязненных вещей (например, рабочей одежды) или одежды, которая теряет волокна, следует добавить больше средства для стирки, машину следует прополоскать. Для этого следует запустить программу стирки при температуре 60°C без загрузки, например, Хлопок или Синтетика.

3

Небольшие загрязнения

- См. «Экономия».

ЭКОНОМИЯ

Ограничение расхода энергии и воды

- Небольшое количество слабо загрязненных вещей следует стирать, применяя соответствующую программу стирки, например, Express 15'.
- Кроме того, стиральная машина определяет размер загрузки для большинства программ. В программе «Хлопок» в случае небольшой загрузки машина сократит расход воды и электроэнергии, а также время стирки.
- Наиболее эффективными программами с точки зрения потребления энергии и воды, как правило, являются программы, которые работают при более низких температурах и в течение длительного времени.
- Загрузка бытовой стиральной машины до полной емкости, указанной производителем для соответствующих программ, позволит сэкономить электроэнергию и воду.

ЖЕСТКОСТЬ ВОДЫ

- Жесткая вода вызывает отложение известкового осадка. Информацию о степени жесткости воды можно получить в ближайшей водопроводной станции. Рекомендуется использовать для каждой стирки смягчители воды.

СКАЧКИ НАПРЯЖЕНИЯ (ПАМЯТЬ ПРОГРАММЫ)

- Отсоединение стиральной машины от сети или сбой напряжения питания не вызывает сброса программы. Включенная программа находится в памяти оборудования и будет возобновлена после включения напряжения. Не открывайте дверцу стиральной машины при отсутствии напряжения питания.

ЗАГРУЗКА

- Максимальный объем барабана 8 кг.
- Рекомендуется загружать вещи в барабан следующим образом:
 - 1). Хлопок, джинсы, детская одежда (baby) - макс. полный барабан (не перегружать свыше установленной нормы, т.к. это снизит качество стирки),
 - 2). Синтетические ткани – максимально 1/2 барабана,
 - 3). Шерсть, шелк, деликатные ткани – макс. 1/3 барабана.



Не перегружать стиральную машину. Если вещи будут плотно набиты в барабан, то это может привести к их повреждению. В случае перегрузки на дисплее появится сообщение OVL - необходимо извлечь избыточное количество вещей из барабана и перезапустить машину. Максимальная загрузка, в зависимости от программы, представлена в Таблице программ.

КОНТРОЛЬ РАСПРЕДЕЛЕНИЯ ЗАГРУЖЕННЫХ ВЕЩЕЙ

- Электронный контроллер стиральной машины оборудован системой контроля баланса. Перед отжимом система проверяет размещение одежды в барабане. В случае обнаружения чрезмерного отклонения от центровки система несколько раз попытается изменить расположение вещей в стиральной машине. Иногда этих попыток недостаточно для соответствующего расположения вещей. Сложности при стирке могут вызвать, например, домашние халаты из ткани фротте, которые стираются с другими типами одежды, простыни, обернутые вокруг других партий одежды, и т.п.
- В этом случае система может отреагировать двумя способами:
 - 1). Подтвердить неравномерное размещение одежды, но уменьшить скорость отжима,
 - 2). не разрешить выполнять отжим.

В обоих случаях после окончания стирки следует открыть дверцу стиральной машины, вручную разложить стираемые вещи, закрыть дверцу и выбрать требуемую программу.

БЛОКИРОВКА ДВЕРИ

- Стиральная машина оснащена блокировкой дверцы, во избежание ее открытия в процессе стирки. После завершения программы стирки дверца отблокируется автоматически.



Если в барабане находится вода или температура высокая, открыть дверцу невозможно. Открытие дверцы невозможно во время некоторых этапов стирки.

ДЕЛИКАТНЫЕ ТКАНИ

1

Выбор программы

- Выбрать соответствующую программу (Синтетика, Деликатные ткани).

2

Загрузка

- Избегать перегрузки машины, в случае деликатных тканей загрузка составляет 2,5 кг, см. «Загрузка».

ДОЗИРОВКА СРЕДСТВА ДЛЯ СТИРКИ

1

- Слишком мало моющего средства: образуются жировые отложения и известковый осадок.

2

Слишком много стирального средства.

- одежда сильно пенится, снижение качества стирки, недостаточное
- выполаскивание моющего средства из тканей.



Компания изготовитель

Амика С.А., Польша, 64-510 Вронки, ул. Мицкевича, 52
Тел. +48 67 25 46100, факс +48 67 25 40 320



Amica S.A., ul. Mickiewicza 52, 64-510 Wronki
tel. 67 25 46 100, fax 67 25 40 320